

Installation Instructions / Notice de montage



WARNING
ELECTRICAL SHOCK HAZARD

AVERTISSEMENT
RISQUE D'ÉLECTROCUTION

READ and UNDERSTAND these instructions before installing the luminaire.

LISEZ cette notice et assurez-vous de la COMPRENDRE avant de monter le luminaire.

EN

1. All electrical connections must be in accordance with local codes, ordinances, and the Canadian National Electrical Code.
2. Installation and servicing of this equipment should be performed by qualified service personnel.
3. For indoor use only.
4. Do not install near gas or electric heaters.
5. The equipment should be mounted in locations and at heights where unauthorized personnel will not readily subject it to tampering.
6. Any change or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the authority to operate the equipment.
7. Do not use this equipment for other than its intended purpose.

FR

1. Toutes les connexions électriques doivent être conformes aux codes locaux, les ordonnances et le code électrique canadien.
2. L'installation et l'entretien de cet équipement devrait être effectué par du personnel qualifié.
3. Pour utilisation intérieure seulement.
4. Ne jamais installer près d'une chaufferette électrique ou à gaz.
5. L'équipement devrait être installé dans des emplacements et à des hauteurs où du personnel non-autorisé ne pourra pas y apporter des modifications.
6. Tout changement ou toute modification, qui n'a pas été expressément approuvée par l'entité responsable de la conformité de cette unité aux standards applicables, pourrait résulter en l'annulation de la certification permettant l'utilisation de cette unité.
7. Ne jamais utiliser l'équipement pour une autre fin que celle qui lui était destinée.

INSTALLATION

Wall Mount (Single Face Only):

1. Extend unswitched 24 hour AC supply of rated voltage to a junction box (supplied by others), installed in accordance with all applicable codes and standards. Leave a minimum of 8 inches of slack on the wire. This circuit should NOT be energized/live at this time.
2. Remove the faceplate. Remove and discard the canopy kit located inside the sign cavity (Fig. 1).
3. For installation directly on an electrical junction box, the sign is supplied with universal spider knockouts stamped into the backplate. Alternatively, conduit knockouts are stamped into the top and side for surface wire conduit connection (Fig. 3). Knock out the appropriate holes and bring wires through the hole and outside the sign.
4. Make proper wiring connections (inside the junction box) between the incoming AC supply and the circuit board transformer: RED = Line 347 V for all units or 277 V for "RUNNING MAN" units if applicable; BLACK = Line 120 Volts; WHITE = Neutral. BROWN is provided instead of RED for special voltages.
- Insulate unused wire!** Connect the ground to the supplied green ground wire in accordance with local codes. Reassemble all wire connections and connectors.
- CAUTION!** - Failure to insulate unused wire may result in a shock hazard or unsafe condition as well as equipment failure.
5. OPTIONAL - AC/DC MODELS: Make proper wiring connections between emergency backup DC supply and lead wires from the circuit board.
- For units equipped with a DC input, four leads: VIOLET = Negative; YELLOW = 6VDC(+); BLUE = 12VDC(+); RED = 24VDC(+).
- For units equipped with a DC INPUT Voltage selector power, two leads, adjust switch to desired input voltage before wiring unit: BLUE = (-) YELLOW = (+) (Fig. 6).
- * For "RUNNING MAN" units: BLUE = (-), YELLOW = (+) (Fig. 5)
6. OPTIONAL - SELF-POWERED: Plug battery connectors into the matching battery pins on LED circuit board. (Fig. 5, 6).
7. Mount the sign securely on the junction box (not supplied) using the spider plate adaptor and the mounting screws (the two junction box mounting screws are not supplied - see Fig. 3).
8. Secure all internal wires.
9. Knockout and remove any required directional chevron/arrows from the sign "EXIT" or "SORTIE" faceplate (Fig. 2).
- * For "RUNNING MAN" units take out protective plastic on the fiber before installing (Fig. 2).
10. Slide the faceplate and red stencil fiber (for the sign "EXIT" or "SORTIE") or "RUNNING MAN" fiber into the sign frame, then replace and secure the face plate with screw.
11. Turn on the AC line voltage supply.

Ceiling or End Mount (Single or Double Face):

1. Follow Steps 1 to 3 of Wall Mounting except do not discard the canopy kit located inside the sign.
2. If a double face is required, remove the backplate and install the second faceplate.
3. A single wire pass-thru and a pair of canopy screw knockouts are stamped into the top and also the end of the sign. Knock out the appropriate set of three holes; top holes for ceiling mount or end holes for end wall mount (Fig. 4).
4. Secure the canopy to the sign using the supplied hardware.
5. Feed all wiring outside through the wire pass holes of sign and canopy.
6. Follow steps 4 to 11 of Wall Mounting to complete the installation.
- NOTE:** Mount the sign securely to the wall or ceiling. The hole spacing in the canopy is designed to fit most standard electrical junction boxes. A steel, universal spider plate is supplied to allow the installation to alternate size/type boxes by using the mounting screws (the two junction box mounting screws are not supplied - see Fig. 4).

* **END MOUNT OPTION IS NOT AVAILABLE FOR BILINGUAL SIGNS**

OPERATION

AC only & AC/DC models

1. Sign will illuminate when supplied with power.

Internally Self-Powered models only

1. To Test, press the TEST Switch. The AC indicator will go out and the LEDs will switch to battery power.
2. Release the TEST Switch. The LEDs will switch back to AC power and the AC indicator will come on.

MAINTENANCE

1. Code requires that the equipment be tested every 30 days for 30 seconds, and that written records be maintained for all test results and repairs. Further, the equipment is to be tested once a year for the required duration as per Code. The battery is to be replaced or the equipment repaired whenever the equipment fails to operate as intended during the duration test. The manufacturer strongly recommends compliance with all Code requirements.
2. Clean face(s) on a regular basis to provide maximum performance in case of an emergency.
- NOTE:** The servicing of any parts should be performed by qualified service personnel only. The use of replacement parts not furnished by the manufacturer, may cause equipment failure and will void the warranty.

MONTAGE

Montage mural (simple face seulement):

1. Amener une alimentation électrique sans interrupteur de 24 heures sur 24 pour la tension désirée près de l'unité dans une boîte de jonction (non incluse) et installée conformément aux codes et normes applicables. Garder un minimum de 8 pouces de jeu dans le cordon. Ce circuit ne doit PAS être sous tension à ce moment-ci.
2. Retirer la plaque frontale. Retirer et laisser de côté le jeu de couvercle situé à l'intérieur du panneau (Fig. 1).
3. Pour une installation directement sur une boîte de jonction, l'enseigne inclut des débouchures de distribution universelles estampées sur la plaque arrière. De façon alternative, les débouchures se situent sur le dessus et sur le côté pour brancher les fils du circuit (Fig. 3). Défoncer les trous appropriés et faire traverser les fils à l'extérieur de l'enseigne en passant par le trou.
4. Effectuer les branchements appropriés (dans la boîte de jonction) entre l'alimentation CA et le transformateur de la carte de circuit: ROUGE – ligne de 347 V pour tous les unités ou 277 V pour les unités "RUNNING MAN" si applicable; NOIR – ligne de 120 V; BLANC – neutre. Le BRUN est quelquefois offert plutôt que le ROUGE pour des tensions spéciales.
- Isoler le fil non utilisé!** Brancher la mise à la terre au fil vert de mise à la terre selon les codes locaux. Ré-assembler toutes les connexions et connecteurs de fils.
- MISE EN GARDE!** Négliger d'isoler le fil non utilisé peut causer des électrocutions ou des conditions non sécuritaires ainsi qu'une panne de l'équipement.
5. MODELES CA/CC – EN OPTION: effectuer les branchements entre les fils d'alimentation CC de sécurité et les fils de la carte de circuit.
- Pour les unités munis d'une alimentation CC à quatre fils: VIOLET = négatif, JAUNE = 6 V CC (+); BLEU = 12V CC (+); ROUGE = 24V CC (+) (Fig. 6).
- Pour les unités munis avec un sélecteur de tension l'alimentation CC et 2 fils: ajuster le sélecteur à la tension désirée avant de faire les branchements: BLEU = (-), JAUNE = (+) (Fig. 6)
- * Pour les unités "RUNNING MAN": BLEU = (-), JAUNE = (+) (Fig. 5)
6. MODÈLE AUTO-ALIMENTÉ – EN OPTION: brancher les connecteurs de la batterie dans les connecteurs pour la batterie sur la carte de circuit à DEL. (Fig. 5, 6).
7. Monter l'unité de façon sécuritaire sur la boîte de jonction (non fournie) en utilisant la plaque adaptateur à débouchures universelles et les vis de montage (les deux vis de montage pour l'installation sur la boîte de jonction ne sont pas fournies) (Fig. 3).
8. Attacher tous les fils internes.
9. Défoncer et retirer les chevrons/flèches requis de la plaque frontale "EXIT" ou "SORTIE" de l'enseigne (Fig. 2).
- * Enlever le plastique protecteur au dessus de la légende "RUNNING MAN" avant de l'installer. (Fig. 2).
10. Glisser la plaque frontale et la feuille de plastique rouge (pour les unités "EXIT" ou "SORTIE") ou le pictogramme "RUNNING MAN" dans le cadre de l'enseigne, remplacer et visser la plaque frontale.
11. Mettre sous tension l'alimentation CA.

Montage au plafond ou au mur par l'extrémité (face simple ou double):

1. Suivre les étapes 1 et 3 du montage mural mais conserver le jeu de couvercle situé à l'intérieur de l'enseigne.
2. Si une deuxième face est requise, retirer la plaque arrière et installer la deuxième plaque frontale.
3. Des débouchures d'accès pour les fils et pour une paire de vis de couvercle sont estampées sur le dessus et le côté de l'enseigne. Défoncer le jeu de trois trous requis; les trous du dessus pour le montage au plafond ou les trous à l'extrémité pour le montage mural par l'extrémité (Fig. 4).
4. Attacher le pavillon de recouvrement à l'enseigne en utilisant la quincaillerie fournie.
5. Passer le filage à l'extérieur par les trous de passage des fils de l'enseigne et de du pavillon de recouvrement.
6. Suivre les étapes 4 à 11 du montage mural pour compléter le montage.
- NOTE:** Monter l'enseigne de façon sécuritaire sur le mur ou le plafond. L'espacement des trous dans le couvercle est conçu pour s'adapter aux boîtes de jonction standards. Une plaque en acier avec débouchures de distribution universelles est fournie pour permettre l'installation sur des formats/types de boîtes alternatives en utilisant les vis de montages (les deux vis de montage pour l'installation sur la boîte de jonction ne sont pas fournies - voir Fig. 4).
- * **LE MONTAGE PAR L'EXTRÉMITÉ N'EST PAS DISPONIBLE POUR LES ENSEIGNES BILINGUES**

FUNCTIONNEMENT

Modèles avec CA seulement ou CA/CC

1. L'enseigne s'allumera dès qu'elle sera alimentée.

Modèles à alimentation propre interne seulement

1. Pour effectuer un test, appuyer sur l'interrupteur TEST. La lampe témoin CA EN FONCTION s'éteindra et les DEL seront alors alimentées par la batterie.
2. Relâcher l'interrupteur TEST. Les lampes DEL retourneront à l'alimentation CA et la lampe témoin CA EN FONCTION se rallumera.

ENTRETIEN

1. Le code requiert que l'équipement soit vérifié tous les 30 jours pendant 30 secondes et que des enregistrements écrits des résultats de tests et de réparations soient gardés.

Installation Instructions / Notice de montage

TROUBLESHOOTING HINTS

SIGN DOES NOT LIGHT UP / TURN ON AT ALL

1. Check the AC supply - be sure unit has 24 hour AC supply (unswitched).
2. Check the AC connector. The transformer/capacitor input power assembly is connected to the LED circuit board with a plastic connector. Insure that this connector is firmly plugged into the LED circuit board. The connector will only lock into place when inserted in the correct orientation.
3. Check the AC connections to transformer/capacitor assembly. Insure that the input voltage wiring matches the markings to the transformer/capacitor assembly wires being used.
4. If the AC supply and connections are OK and LEDs fail to light; replace LED Board Assembly.

SIGN LEDs DO NOT LIGHT UP / TURN ON WHEN DC POWER APPLIED

1. Check DC wire connections. Insure that DC input voltage wiring matches the markings on the LED board wires being used and polarity is correct.
2. Insure the DC wires are firmly soldered to the LED circuit board.
3. If the DC supply and connections are OK and LEDs fail to light; replace the LED circuit board.

SIGN TURNS ON DIM WHEN AC POWER IS ON

1. Check the supply voltage and AC connections. The AC supply must be at least 80% of the nominal (96V on a 120V line) for equipment to function normally. At lower voltages, the LEDs may begin to glow dimly until the source voltage drops below the full batteries turn-on point.
2. Check the AC connections to the transformer/capacitor assembly. Insure that a 120 Volt supply line has not been connected to the 347 Volt transformer/capacitor lead wire.

SIGN COMES ON WHEN BATTERY IS FIRST CONNECTED (NO AC)

This is normal when the battery has enough charge to power the LEDs. The sign will remain lit until the battery is discharged.

SIGN COMES ON DIM WHEN TEST BUTTON IS PRESSED

Internally Self-Powered Signs Only

1. Battery is severely discharged. Allow 24 hours for recharge and then retest. NOTE: This could be the result of a switched AC supply to the unit (which has been turned off at some point), a battery with a shorted cell, an old battery or a battery which has been discharged due to a long power outage and is not yet fully recharged.
2. If LEDs are still dim on test, replace battery.

Fig. 1

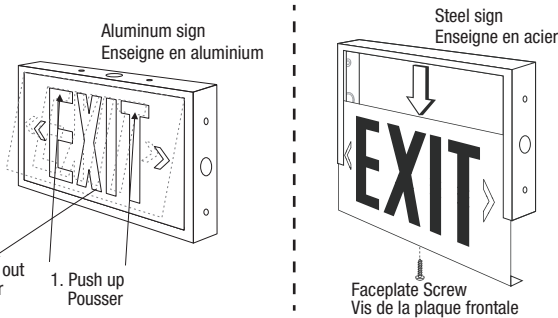


Fig. 2

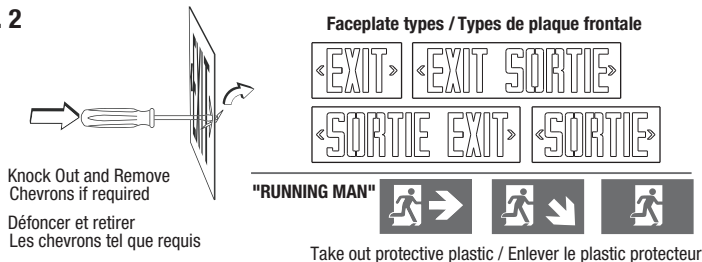


Fig. 3

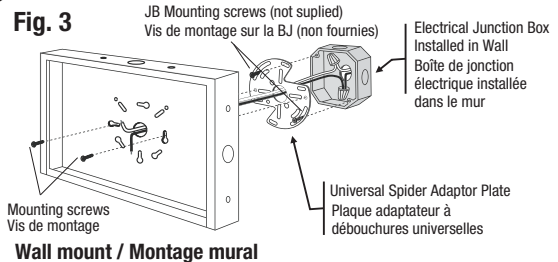


Fig. 4

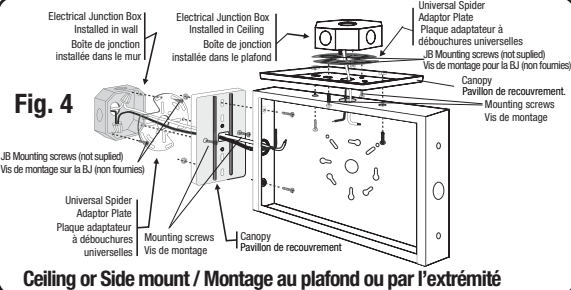


Fig. 5 Unités "RUNNING MAN" units

Self-Powered LED Circuit Board
Carte de circuit à DEL à alimentation propre

* 277 V if applicable / si applicable

AC/DC LED Circuit Board
Carte de circuit à DEL CA/CC

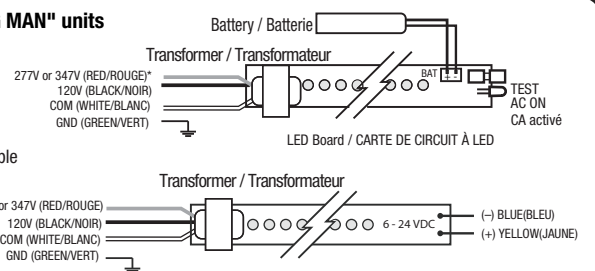


Fig. 6

Unités "EXIT"/"SORTIE" Units

